

# Les Infos de Base

mercredi 29 juin 2005  
volume 8, numéro 26  
ISSN 1492-0670



**GAUDET**  
ÉDITEUR LTÉE

Ce bulletin est dédié à l'approfondissement de vos connaissances de la bibliothèque juridique ACCÈS LÉGAL<sup>md</sup>. Bonne lecture et surtout bon travail !

*Jules Édouard Gaudet, avocat  
directeur général*

## Dans ce numéro

### 1 État de la publication

Liste des modifications  
apportées à l'*Infobase  
Lois du Québec*

### 2 Liste des modifications apportées à l'*Infobase Règlements du Québec*

### État de la publication

L'*Infobase Lois du Québec* et la *Statutes of Québec Infobase* contiennent les modifications entrées en vigueur publiées à la *Gazette officielle du Québec*, Partie 2, fascicule n° 26 du 29 juin 2005. Les modifications apportées par L.Q. 2005, c. 20, 21, 24, 26, 27, 30 et entrées en vigueur au 1<sup>er</sup> juillet 2005 sont également intégrées.

Note : Toutes les modifications entrées en vigueur au 1<sup>er</sup> juillet 2005 sont intégrées à condition qu'elles soient publiées dans cette *G.O.Q.* ou dans une *G.O.Q.* antérieure.

L'*Infobase Règlements du Québec* et la *Regulations of Québec Infobase* contiennent les modifications entrées en vigueur publiées à la *Gazette officielle du Québec*, Partie 2, fascicule n° 26 du 29 juin 2005, et à la *Gazette officielle du Québec*, Partie 1, fascicule n° 25 du 25 juin 2005.

Note : Toutes les modifications entrées en vigueur au 14 juillet 2005 sont intégrées à condition qu'elles soient publiées dans cette *G.O.Q.* ou dans une *G.O.Q.* antérieure.

L'*Infobase Gazettes officielles du Québec* contient le texte intégral de la *Gazette officielle du Québec*, Partie 2, du fascicule n° 40 du 30 septembre 1998 au fascicule n° 26 du 29 juin 2005, et de la *Gazette officielle du Québec*, Partie 1, du fascicule n° 40 du 3 octobre 1998 au fascicule n° 26 du 2 juillet 2005.

L'*Infobase Lois annuelles du Québec* et la *Annual Statutes of Québec Infobase* contiennent le texte intégral des projets de lois sanctionnées de 1996 à 2005.

L'*Infobase Lois du Canada*, la *Statutes of Canada Infobase*, l'*Infobase Règlements du Canada*, la *Regulations of Canada Infobase*, l'*Infobase Lois annuelles du Canada*, la *Annual Statutes of Canada Infobase*, sont à jour au 31 août 2004.

### Liste des modifications apportées à l'*Infobase Lois du Québec*

*Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels*, L.R.Q., c. **A-2.1**, a. 174.

*Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 19.

*Loi sur l'Administration régionale crie*, L.R.Q., c. **A-6.1**, aa. 23, 26.

*Loi modifiant la Loi sur l'Administration régionale crie*, L.Q. 2005, c. 30, aa. 1, 2.

*Loi sur les agents de voyages*, L.R.Q., c. **A-10**, a. 42.

*Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 20.

*Loi sur les arrangements préalables de services funéraires et de sépulture*, L.R.Q., c. **A-23.001**, a. 82.

*Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 21.

*Loi sur l'assurance maladie*, L.R.Q., c. **A-29**, aa. 65, 65.2.

*Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, aa. 22, 23.

*Loi sur l'assurance-médicaments*, L.R.Q., c. **A-29.01**, aa. 8, 60.

*Loi modifiant la Loi sur l'assurance-médicaments et d'autres dispositions législatives*, L.Q. 2002, c. 27, aa. 1 (partie), 22 (partie).

*Charte des droits et libertés de la personne*, L.R.Q., c. **C-12**, aa. 41, 138.

Gaudet Éditeur Ltée  
5278, rue Nantel  
Saint-Hubert (Québec) J3Y 9A7  
514/893-2526 (téléphone)  
1-800/481-8702 (no sans frais)  
514/893-0244 (télécopieur)  
[info@gaudet.qc.ca](mailto:info@gaudet.qc.ca)  
<http://www.gaudet.qc.ca/>

- Loi modifiant diverses dispositions législatives de nature confessionnelle dans le domaine de l'éducation*, L.Q. 2005, c. 20, a. 13;
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 24.
- Loi visant à favoriser le civisme*, L.R.Q., c. **C-20**, aa. 15, 28.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 25.
- Loi sur le Conseil des aînés*, L.R.Q., c. **C-57.01**, aa. 2, 3, 23.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, aa. 26-28.
- Loi sur le Conseil des relations interculturelles*, L.R.Q., c. **C-57.2**, aa. 4, 8, 13, 22.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, aa. 29-31.
- Loi sur le Conseil permanent de la jeunesse*, L.R.Q., c. **C-59.01**, a. 33.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 32.
- Loi sur le curateur public*, L.R.Q., c. **C-81**, aa. 3, 17.1, 46, 55, 67, 67.0.1, 77.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, aa. 33, 34.
- Loi sur l'exécutif*, L.R.Q., c. **E-18**, a. 4.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 35.
- Loi assurant l'exercice des droits des personnes handicapées en vue de leur intégration scolaire, professionnelle et sociale*, L.R.Q., c. **E-20.1**, aa. 6.1, 63.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, aa. 36, 37.
- Loi sur l'immigration au Québec*, L.R.Q., c. **I-0.2**, aa. 3.1, 12.4.3, 40.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, aa. 38-40.
- Loi sur l'instruction publique*, L.R.Q., c. **I-13.3**, aa. 222.1, 493-540, 727.
- Loi modifiant diverses dispositions législatives de nature confessionnelle dans le domaine de l'éducation*, L.Q. 2005, c. 20, aa. 2, 7, 9.
- Loi sur l'instruction publique pour les autochtones cris, inuit et naskapis*, L.R.Q., c. **I-14**, a. 721.
- Loi modifiant diverses dispositions législatives de nature confessionnelle dans le domaine de l'éducation*, L.Q. 2005, c. 20, a. 11.
- Loi sur le ministère de la Famille et de l'Enfance*, L.R.Q., c. **M-17.2**, a. 4.1.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 41.
- Loi sur le ministère de la Justice*, L.R.Q., c. **M-19**, aa. 3, 32.23-32.32.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, aa. 42, 43.
- Loi sur le ministère de la Santé et des Services sociaux*, L.R.Q., c. **M-19.2**, a. 3.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 44.
- Loi sur le ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration*, L.R.Q., c. **M-25.01**, abrogée.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 52.
- Loi sur les ministères*, L.R.Q., c. **M-34**, a. 1.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 45.
- Loi sur la protection de la jeunesse*, L.R.Q., c. **P-34.1**, a. 156.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 46.
- Loi sur la protection des renseignements personnels dans le secteur privé*, L.R.Q., c. **P-39.1**, a. 98.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 47.
- Loi sur la protection du consommateur*, L.R.Q., c. **P-40.1**, a. 1.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 48.
- Loi sur le recouvrement de certaines créances*, L.R.Q., c. **R-2.2**, a. 67.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 49.
- Loi sur le soutien du revenu et favorisant l'emploi et la solidarité sociale*, L.R.Q., c. **S-32.001**, a. 98.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. 2005, c. 24, a. 50.
- Loi sur les tribunaux judiciaires*, L.R.Q., c. **T-16**, ann. I.
- Loi modifiant le Code de procédure pénale et la Loi sur les tribunaux judiciaires*, L.Q. 2005, c. 27, a. 22.
- Loi sur le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles*, L.Q. **2005, c. 24**.
- Entrée en vigueur de la Loi*.
- Note : Il s'agit d'une liste partielle des lois intégrées. De plus, ces lois ont pu entrer en vigueur en totalité ou en partie.

## Liste des modifications apportées à l'Infobase Règlements du Québec

*Code de déontologie des agronomes*, [R.R.Q., c. **A-12**, r. 4.01], aa. 35.1, 35.2;

*Règlement sur les dossiers d'un audioprothésiste cessant d'exercer*, [R.R.Q., c. **A-33**, r. 3.1], abrogé;

*Règlement sur la procédure du comité d'inspection professionnelle des audioprothésistes*, R.R.Q., 1981, c. A-33, r. 6, abrogé;

*Règlement sur la tenue des dossiers et des cabinets de consultation des audioprothésistes*, R.R.Q., 1981, c. A-33, r. 9, abrogé;

*Règlement sur les normes d'arrimage*, [R.R.Q., c. **C-24.1**, r. 14.01], abrogé;

*Règlement sur les normes d'arrimage*, [R.R.Q., c. **C-24.2**, D. 583-2005 du 15-06-05, (2005) 137 G.O. 2, 2966], nouveau;

*Règlement sur la médiation des demandes relatives à des petites créances*, [R.R.Q., c. **C-25**, r. 2.01], aa. 13, 14;

*Tarif des frais judiciaires applicables au recouvrement des petites créances*, [R.R.Q., c. C-25, r. 9.02], aa. 2-7;

*Règlement sur certains frais judiciaires en matière pénale applicables aux personnes âgées de moins de 18 ans*, [R.R.Q., c. **C-25.1**, r. 0.3], aa. 2, 3, 10;

*Tarif judiciaire en matière pénale*, [R.R.Q., c. C-25.1, r. 2], aa. 1-3, 5, 7, 8, 10-13;

*Règlement sur le comité d'inspection professionnelle de l'Ordre des audioprothésistes du Québec*, [R.R.Q., c. **C-26**, Décision du 15-06-05, (2005) 137 G.O. 2, 2969], nouveau;

*Règlement sur les dossiers, les cabinets de consultation et la cessation d'exercice des audioprothésistes*, [R.R.Q., c. C-26, Décision du 15-06-05, (2005) 137 G.O. 2, 2972], nouveau;

*Règlement sur le comité de la formation des ingénieurs forestiers*, [R.R.Q., c. C-26, D. 581-2005 du 15-06-05, (2005) 137 G.O. 2, 2965], nouveau;

*Règlement sur le piégeage et le commerce des fourrures*, [R.R.Q., c. **C-61.1**, r. 3.001.1], aa. 13, 17, ann. III;

*Code de déontologie des dentistes*, R.R.Q., 1981, c. **D-3**, r. 4, aa. 3.06.01-3.06.07;

*Code de déontologie des infirmières et infirmiers*, [R.R.Q., c. **I-8**, r. 4.1], aa. 7.1-7.3, 14, 14.1, 15.1, 22, 23, 24.1, 31.1, 41.1, 44;

*Règlement constituant le comité conjoint de la formation en génie forestier*, R.R.Q., 1981, c. **I-10**, r. 3, abrogé;

*Code de déontologie des opticiens d'ordonnances*, [R.R.Q., c. **O-6**, r. 3.1], a. 3.06.08;

*Tarif des frais judiciaires en matière civile et des droits de greffe*, [R.R.Q., c. **T-16**, r. 11.3], aa. 4, 6-8, 11, 14-20, 23, 24;

*Tarif en matière criminelle*, [**C.Cr.**, r. 1], a. 1.

Note : Il s'agit d'une liste partielle des règlements intégrés. De plus, ces règlements ont pu entrer en vigueur en totalité ou en partie.